Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Volkswirtschaftsdepartement EVD
Staatssekretariat für Wirtschaft SECO

shab.ch Schweizerisches Handelsamtsblatt
fosc.ch Feuille officielle suisse du commerce
fusc.ch Foglio ufficiale svizzero di commercio

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Mutationen - Mutations - Mutazioni

China House Restaurant + Take away GmbH, in Aarau, CH-400.4.019.748-3, Gesellschaft mit beschränkter Haftung (SHAB Nr. 164 vom 26.08.1998, S. 5896). Statutenänderung: 26.06.2009. Zweck neu: Betrieb einer Gaststätte mit Take away-Service von Speisen und Getränken, insbesondere aus dem asiatischen Raum; die Gesellschaft kann Zweigniederlassungen und Tochtergesellschaften errichten, sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Lizenzen und Vertretungen übernehmen, Grundeigentum erwerben, belasten, veräussern und verwalten sowie Immaterialgüterrechte erwerben und Marken schützen lassen. Nebenleistungspflichten, Vorhand-, Vorkaufs- oder Kaufrechte gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Mitteilungen neu: Die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich oder per E-Mail. Vinkulierung neu: Vom Gesetz abweichende Modalitäten für die Abtretung von Stammanteilen gemäss näherer Umschreibung in den Statuten. Die Erbengemeinschaft des verstorbenen Trinh, Nhu Thong, besteht aus: Trinh-Luong, Tai De, von Aarburg, in Aarburg; Trinh, Gin-Wei, von Aarburg, in Aarburg; Trinh, Win-Wei, von Aarburg, in Aarburg; Trinh, Win-Hon, von Aarburg, in Aarburg, und Trinh, Win-Hua, von Aarburg, in Aarburg. Gemäss Erklärung der Geschäftsführung vom 26.06.2009 untersteht die Gesellschaft keiner ordentlichen Revision und verzichtet auf eine eingeschränkte Revision. Ausgeschiedene Personen und erloschene Unterschriften: Trinh, Nhu-Thong, von Aarburg, in Aarburg, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00. Eingetragene Personen neu oder mutierend: Wong, Ha, von Dulliken, in Küttigen, Gesellschafter und Geschäftsführer, mit Einzelunterschrift, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00 [bisher: in Dulliken und mit einem Stammanteil von CHF 10'000.00]; Erbengemeinschaft Trinh, Nhu Thong, Gesellschafterin, mit 10 Stammanteilen zu je CHF 1'000.00.

Tagesregister-Nr. 5073 vom 04.05.2010 / CH-400.4.019.748-3 / 05625490